

AiraView

Aira city public information

市報あいら

2013

2

県央の良さを活かした、県内一くらしやすいまちづくり

キーワードは
「錦江湾奥」

錦江湾奥会議を構成する鹿児島、姶良、垂水、霧島のそれぞれのまちから見た

錦江湾と桜島の姿…。

皆さんいつも眺めている桜島の姿は
どれかお分かりでしょうか。

広域連携を図り活性化を目指す
錦江湾奥に位置する自治体の絆

錦江湾奥に位置する 自治体の紹介

「錦江湾奥」をキーワードに、行政区を超えて、広域連携を図り、それが抱える課題解決や目的達成を目指すために発足した「錦江湾奥会議」。たくさんの魅力と大きな可能性を秘めた湾奥に、今、注目が集まっています。

薩摩半島と大隅半島にはさまれ、日本百景にも選定されている錦江湾（鹿児島湾）。その湾奥部と桜島周辺に位置する鹿児島市、始良市、霧島市、垂水市の4市が、それぞれの行政区を超えて広域連携することを目指して、平成23年8月22日、「錦江湾奥会議」を発足させました。

4市の人口は約83万人で、県本

土人口の約54%を占め、面積の約1544km²は県本土面積の約23%を占めます。平成24年3月16日には、霧島屋久国立公園の始良カルデラを加えた「霧島錦江湾国立公園」と「屋久島国立公園」が誕生し、ますます注目を浴びている錦江湾。世界的にも希少な海生き物の一つで、希少生物の生息や希少金属などの貴重な資源の発見により、学術的・資源的にも大きな期待が寄せられています。

これらの魅力を踏まえて4市

が、環境、水産、観光、交通、防災、教育などに関わるさまざまな施策・事業について、お互いに恵を出し合い、協働し、地域活性化を図るために取り組んでいます。

1月23日には、始良市文化会館で第4回錦江湾奥会議が開かれ、4市の市長らが出席。始良市の観光施設や史跡などを視察したあと、国立公園の再編を観光や環境桜島噴火に備えた防災対策や協力体制などについて協議しました。

「錦江湾奥」をキーワードに誕生した錦江湾奥会議。各市が過疎化、少子高齢化、財政難：さまざまなかたちを抱えている中で、湾奥会議に何を期待し、どのように生かしていくのか各市長に聞きました。

活性化を目指す

Kirishima city

前田 終止
霧島市長
昭和22年7月25日生(65歳)



希少な価値がある錦江湾を守り、生かすことは今に生きる私たちの務め。湾奥会議はそのカギとなる

霧島市
面積: 603.68km² 人口: 128,263人 世帯数: 58,856戸
(平成25年1月1日現在)
市の基本理念/
世界にひらく 人と自然・歴史・文化がふれあう都市

Tarumizu city

尾脇 雅弥
垂水市長
昭和42年3月17日生(45歳)



島・錦江湾は鹿児島県の宝物です。それらを共有する鹿児島市・霧島市・始良市・垂水市の首長が膝を交え、地域の在り方（安心安全・観光交流・経済交流）を本音で議論する事はとても有意義です。その事はきっと県内のみならずアジアの発展・交流に繋がってゆくと思います。なぜならば、世界が求めるポテンシャルの高いものが桜島・錦江湾で繋がる4市には存在するからです。「どうすれば実現できるか！」の視点を持つて錦江湾奥会議が発展してゆく事を期待します。

垂水市
面積: 162.01km² 人口: 16,553人 世帯数: 7,280戸
(平成25年1月1日現在)
市の基本理念/
水清く 優しさをきかせる温泉の町 垂水

Aira city

笹山 義弘
始良市長
昭和27年10月10日生(60歳)



世界が求めるポテンシャルが錦江湾と私たちのまちにある。「想い」を形にするための視点が大事。江湾とは本来、鹿児島湾奥を指していました。湾奥に位置するわれわれ4市が、連携して霧島錦江湾国立公園をはじめ、歴史や持ち味をストーリーでつなげながら強烈にアピールできれば、観光面において、大きな効果が期待できます。また、錦江湾の水質保全や桜島大噴火を想定した防災対策への取り組みなど広域的にかつ一貫して進めることができ、課題解決への近道です。各分野で互いに知恵を出し合いながら、協働して湾奥エリアの活性化を図っていきます。

始良市
面積: 231.32km² 人口: 75,891人 世帯数: 34,131戸
(平成25年1月1日現在)
市の基本理念/
県央の良さを活かした県内一くらしやすいまちづくり

Kagoshima city

森 博幸
鹿児島市長
昭和24年10月30日生(63歳)



児島市では、桜島・錦江湾の魅力向上のため、ジオパーク認定への取り組みや湾奥を巡るクルーズ船の運航などを行っております。また、活発な活動を続ける桜島は、平成26年1月に大正噴火から100年を迎えます。湾奥の4市が個性溢れる情報発信や広域的な防災対策などに連携して取り組むことで、国内外の多くの皆さんに世界に誇れる景観などの魅力を堪能していただくとともに、自然と共生する豊かな環境を未来に引き継いでいきたいと考えています。

鹿児島市
面積: 547.07km² 人口: 607,869人 世帯数: 269,134戸
(平成25年1月1日現在)
市の基本理念/
人・まち・みどり みんなで創る“豊かさ”実感都市・かごしま

4市が一つにつながって、錦江湾奥の魅力を世界へ、そして、かけがえのない財産を次世代へ

広域連携を図り



姶良市で錦江湾奥会議

観光地としての魅力を再確認

1月23日、加音ホールでの会議に臨む前に各市の市長をはじめ、観光担当者などが市内の観光施設や史跡などの視察を行いました。まず、蒲生観光交流センターや古民家カフェ「らびゅー」、武家屋敷通りを視察しました。次に市内周遊観光バス「あいらびゅー」号で加治木地区を訪れ、さ



美しい錦江湾を次代へ引き継ぐ

錦江湾奥の水質保全に向けて、河川の美化をはじめとする環境保全の取り組みを進めるため、協議が行われました。

4市で行っている環境に関する取り組みが紹介され、この内、毎年6月の環境月間における4市統一的な取り組みや錦江湾クリーンアップ作戦を4市連携で

行えないかなどの意見も出されました。

また、水質浄化対策の大きな柱である水洗化率の向上に関する協議や錦江湾に注ぐ河川の水質データ等を取りまとめて、水質保全に係る啓発や今後の目標値設定などに役立てるなどの検討も進められました。

災害時に備えた広域連携を確立

桜島大噴火の際の降灰、土石流、津波、地震等への防災対策及び災害時相互協力体制の確立について協議が行われました。大爆発を想定した場合、鹿児島市と垂水市は、避難区域の住民の早急な避難に引き続き、負傷者や孤立住



霧島と龍門司坂をストーリーでつなぐ

NHK 大河ドラマのロケ地となった龍門司坂。これまでに「翔ぶが如く」や「篤姫」、「龍馬伝」のロケが行われました。坂本龍馬が新婚旅行で訪れた霧島と龍門司坂をストーリーでつなげることで、連携した取り組みができるのではないかなどの意見も出されました。



垂水と縁のある蒲生八幡神社

蒲生氏初代・舜清(ちかきよ)は、保安元年(1120年)に宇佐八幡(大分県宇佐市)からその神領があった垂水に下向しました。垂水城を居城として、地域を治めたことが「垂水市史」に記されています。

保安4年(1123年)には、正八幡宮(鹿児島神宮)の領地であった蒲生・吉田を与えられ蒲生に移り、同年閏2月21日に宇佐八幡を勧請して蒲生八幡神社を創建しました。



4市のイベント情報などを掲載します
各広報紙の共通記事として

湾奥4市の市民の皆さんと相互に乗り入れる機会を増やし、交流人口を拡大することは、湾奥地域の活性化を図る上で最も重要な要素の一つです。

今後、4つの市では広報紙にそれぞれのまちのイベント等の情報を共通記事として掲載していくので、参加したいイベント等がありましたら足をお運びください。

また、来年1月に大正3年の大規模噴火から100年を迎える桜島をテーマとした特集記事を来年度にかけて4市の広報紙に掲載する予定です。

錦江湾クリーンアップ作戦

毎年2回、夏と秋に開催される錦江湾沿岸の清掃活動。

夏の部は、海開きの時期や地域の実情を踏まえて行われているため、各市での連携は難しいようですが、秋の部は清掃活動に併せて海岸漂着物の調査・分析や原因究明を行い、ごみを元から断つことを目的としているため、教育的趣旨からも意義があるとして、連携に向けて調整が進められる予定です。



4市が図上訓練に参加

1月9日に県が行った「桜島火山爆発総合防災訓練における図上訓練」では、地方自治体や鹿児島地方気象台、県警、自衛隊に加え、湾奥会議の4市も参加しました。

大正噴火クラスの爆発を想定して行われた今回の訓練では、20の各機関が対策を協議する会議を開いて負傷者の情報を共有し、刻々と変化する状況に合わせながら協力要請などを行いました。

Pick Up 01

「Show-1グルメグランプリ」No.1ついに決定！

かもだ想い通り商店街と商工会飲食業委員会が企画した「Show-1グルメグランプリ」が地元飲食業者の協力の下、行われました。

これは加治木の地域に合った「みんなの商店街グルメ」を作り上げ、広くPRしようと開かれたもので、プロ・アマを問わず地域らしい食材を活用したレシピを募集しました。

10月17日、一次審査が行わ

れ、応募のあつた約30品のグ

ルメから書類審査によつて12

品に絞られました。

10月25日には、二次審査と

して試食が行われ3品に絞ら

れました。

年末に開催された師走市では、二次審査まで勝ち残つた

3品を実際に参加された皆さ

んに食してもらい投票を行つ

た結果「くまはいキャロッ丼」

が最優秀賞に選ばれました。

★最優秀賞グルメ★
くまはいキャロッ丼



Pick Up 03

700人の新成人が集い門出を祝う

1月13日、加音ホールで成人式が開催されました。今年の新成人の対象者は1061人で、式には新成人約700人が出席しました。

第1部として開催された「三十歳の式典」では、新成人を代表して、福森敏也さん（加治木中出身）と井尻朱鈴雅さん（山田中出身）が、今まで関わってきたかたがたへの感謝の気持ちと将来の夢を力強く発表しました。

また、第2部として開催された「新成人のつどい」では、恩師からのビデオメッセージ上映や記念写真撮影などが行われました。これは新成人20人で構成する実行委員会（会長…石澤洋佑さん）が企画したもので、「一生に一度の成人式、思い出深い成人式にしよう」と合言葉に、昨年夏から学業や仕事の合間を縫つて10回ほど

の協議と準備を重ねて実現したものです。

石澤さんは「全員が集まるというのはなかなか難しかった

が、多くの企画にチャレンジしました。

それぞれ実行委員がいろんな思いを持つて参加したこと思

います。これからも、感謝の気持ちを忘れずに、故郷「姶良市」に誇りを持って、社会へ飛び立ちます」と語りました。



Pick Up 02

姶良の有機野菜について学ぶ

1月10日、ネパール人研修生が市内の有機野菜の生産及び流通・販売に関連する各

施設を訪れました。これは、ネパール国の高価値農業普及促進活動の一環としての研修視察で、日本の中山間地域における農畜産業の実態について、生産から流通・販売までの流れを学び、ネパールの中山間地域農畜産業発展に生かそうとするもので、ネパール中央政府・地方政府関係者や農業者を含む24人が、姶良市での有機野菜をはじめ、桜島小みかんや酪農について県内各地で実態を学びました。

くすくす館では、地元農作物直売所の運営や農産物の陳列・集荷の方法、加工品などについて説明を受けながら視察しました。北山地区の木原三郎さんの有機ほ場では、地元の有機農業者4人が研修生の質疑に応えながら栽培方法や出荷の方針について、積極的な意見交換を行いました。

また、JAあいら西部地域

選別作業について学び、鹿児島有機農業技術支援センターでは、有機農業に特化した研修施設について研修しました。

1月13日、加音ホールで成人式が開催されました。今年の新成人の対象者は1061人で、式には新成人約700人が出席しました。

第1部として開催された「三十歳の式典」では、新

成人を代表して、福森敏也さん（加治木中出身）と井尻朱鈴雅さん（山田中出身）が、今まで関わっ

てきたかたがたへの感謝の気持ちと将来の夢を力強

く発表しました。

また、第2部として開催された「新成人のつどい」では、恩師からのビデオメッセージ上映や記念写真撮影などが行われました。これは新成人20人で構成する実行委員会（会長…石澤洋佑さん）が企画したもので、「一生に一度の成人式、思い出深い成人式にしよう」と合言葉に、昨年夏から学業や仕事の合間を縫つて10回ほど

の協議と準備を重ねて実現したものです。

石澤さんは「全員が集まるというのはなかなか難しかった

が、多くの企画にチャレンジしました。

それぞれ実行委員がいろんな思いを持つて参加したこと思

います。これからも、感謝の気持ちを忘れ

ずに、故郷「姶良市」に誇りを持って、社会へ飛び立ちます」と語りました。



姶良市消防出初式

●1月6日 蒲生中学校グラウンド他

市内の消防分団15分団と女性団員及び消防署員600人が一同に参加する消防出初式が開催されました。蒲生小学校5・6年生の鼓笛隊が先導するパレードに引き続き、消防本部によるレスキュー訓練、蒲生郷太鼓坊主の演奏が行われました。

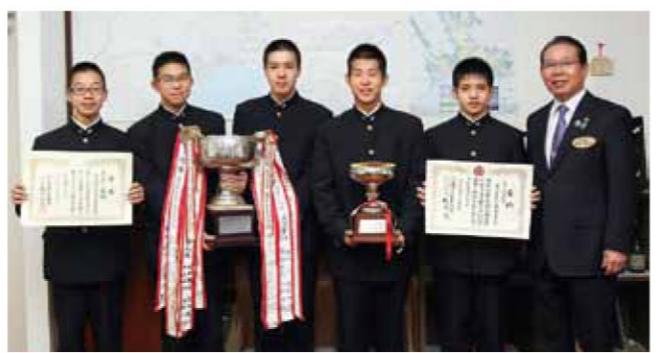
また、西浦小学校少年消防クラブや市内の幼年消防クラブによる規律訓練も披露され、式典では、蒲生中学校吹奏楽部が演奏を行い、華を添えました。



椋鳩十文学記念館賞贈呈式

●1月19日 加音ホール

今回で22回目となる全国読書感想文コンクール・椋鳩十文学記念館賞の贈呈式が行われました。贈呈式では599点の応募作品の中から選ばれた、最優秀賞2人、優秀賞ほか各賞101人、学校賞として6校に表彰状が贈られました。市内からは、平愛一朗さん（優秀賞、杣城小4年）の他、33人が選ばれました。



加治木工業弓道部が全国制覇

●12月28日 市役所本庁

神奈川県で行われた第31回全国高等学校弓道選抜大会に出場し、初優勝を成し遂げた加治木工業高校の弓道部の皆さん、市長に報告に来られました。（写真左から 森田翔さん、永峯裕也さん、下野裕輔さん、塩満健太さん、岩下功治さん）



ブータンについて学び 国際理解を深める

●1月23日 錦江小学校

錦江小学校4年生が、総合的な学習の時にJICAの出前講座を受講しました。

子どもたちは、青年海外協力隊の栄養士としてブータンに滞在した経験のある岩元佳代さんからブータンの生活様式や習慣などの話を熱心に聞きながら、国際理解を深めました。



タスキをつなぎゴールを目指す

●1月26日 加音ホール周辺

新春を飾る加治木駅伝競走大会が開催されました。106チームが参加した今大会では、タスキをかけた選手たちが大きな声援や拍手を受けながらゴールを目指しました。





「学びのカモコレ」スタートします！

これまでの着地型観光のカモコレで蓄積したネットワークをベースに、一年を通してさまざまな講座・体験会を行っていきます。素晴らしい講師をセレクトして、皆さんに学び・気づき・わくわくを提供していきます。

この一環で、3月より働き盛り世代を対象に「心」をテーマにしたシリーズをスタート。臨床心理士やコーチングの専門家たちがストレス社会を楽に生きるヒントを提案していきます。今後、交流館から発信される情報にご注目ください。



「スマイル イズ ベスト!有馬弘貴&貴大兄弟展」

- 会 場：蒲生ふるさと交流館 ローカギャラリー
- 会 期：2月14日(木)～28日(木)
- 観覧料：無料

弘貴君は絵を描く事が大好き！難病治療中（筋ジストロフィー）のため最近は絵筆をとるのが難しく、パソコンで描くようになりました。同じ病気で治療を受けていた弟・貴大君は昨年亡くなってしまいました。同じく絵が大好きだった弟のために、そして絵を見てくれた人が元気になって笑顔になってくれたら…と制作を続けています。

弟・貴大君の作品を含む水彩・CG イラストの作品、十数点の展示を行います。ポストカードなどのグッズの販売も実施します。

板橋一步展示室、彫刻作品を入れ替えました

板橋作品には外国での取材を基に制作された作品が数多くあります。

海外で見かけた子どもや女性といった弱者への目線をテーマにした作品が多い事からも、人間愛に基づくロマンチストな作家であった事が容易に想像できるのと同時に、人権感覚だけではない、おおらかで創造力にあふれた芸術家としての遠くて広い世界への憧れも当然のごとく感じることができます。

今回のテーマは「板橋一步・世界への憧憬展」。板橋一步氏の思いを感じてください。



蒲生ふるさと交流館

- ◆開館時間／午前9時～午後5時
- ◆開 館 日／年中無休
(12月28日～1月4日除く)
- ◆入 館 料／無料
(板橋一步展示室を含む)

TEL/FAX 52-0115

フィアトレードコーヒーが飲めます

	利用時間(期間)	利用料
ふるさと 交流室	9:00～17:00 (30分毎に計算)	300円/時間 (冷暖房使用は別途) 100円/時間
ローカ ギャラリー	1週間または 2週間の展示	無 料

トライ・トライ・トライ！

生涯スポーツ社会の実現に向け、文部科学省は平成13年度に「スポーツ振興基本計画」を策定し、子どもからお年寄りまで幅広い世代の人々が自分の体力や年齢に合わせて、複数の種目が楽しめる地域密着型の「総合型地域スポーツクラブ」の育成を進めてきました。現在では、全国に約2900のクラブが誕生し、鹿児島県でも29市町村で48スポーツクラブが活動を展開しています。この「総合型地域スポーツクラブ」とは、次の3つの多様性を持ち、地域住民のニーズに応じながら地域に根ざいた活動を展開するスポーツクラブです。

- ◆ 種目の多様性 単一種目ではなく複数の種目が用意されている。
- ◆ 世代や年齢の多様性 子どもからお年寄りまで幅広い世代が楽しめる。
- ◆ 技術レベルの多様性 初心者から経験者、楽しみ志向の人も競技志向の人も参加できる。

誰もが気軽に参加でき、心と身体を豊かにすることをを目指すスポーツクラブ。もちろん主役は地域の皆さんです。みんなで育み、発展させ、希望を形にし、地域とスポーツクラブが一体となることで、元気で活気あるまちづくりに繋がると思います。

*スポーツクラブの主役は 地域の皆さん

総合型地域スポーツクラブで気軽に運動始めよう！

体力づくりや仲間づくりなど、目的はさまざまですが、幅広い世代のかたがたが毎日どこかで運動を楽しんでいます。いきいき健康、運動習慣を身につけませんか。



平成25年度 会員募集！ 3月5日受付開始！

年会費のご案内	
区分	年会費
高校生以下、障害者のかた	2,000円
65歳以上のかた	4,000円
上記以外のかた	6,000円

※年会費の有効期限は平成26年3月31日までです。

※年会費には保険料が含まれます。

※年会費のみで参加可能な種目と別途参加費が必要な種目があります。



総合型地域スポーツクラブ NPO法人 始良スポーツクラブ

TEL・FAX 52-1277 (蒲生連絡所)

ホームページアドレス : <http://www4.ocn.ne.jp/~asc/>

【活動種目一覧】

- 卓球 ●ラージボール卓球 ●バドミントン ●バウンドテニス ●テニス ●バスケットボール ●ハンドボール
- フットサル ●サッカー ●ソフトバレーボール ●ソフトボール ●ターゲットバードゴルフ ●フライングディスク
- グラウンドゴルフ ●ペタンク ●陸上競技 ●ウォーキング ●弓道 ●フラダンス ●ヨガ ●ピラティス
- エアロビクス ●チアリーディング ●キッズダンス ●新体操 ●フォークダンス・社交ダンス ●健康体操
- 親子体操 ●太極拳 ●スポーツ吹矢 ●各種講習会 ●短期スポーツ教室 ●各種スポーツ大会 など

図書館からこんにちは!

今月おすすめの本



新島八重 愛と闘いの生涯
著者：吉海直人（角川学芸出版）

ほとんど知られることのなかった八重の生涯を豊富な資料をもとにエピソードで描き出す。



幕末会津の女たち、男たち 山本八重よ銃をとれ
著者：中村彰彦（文藝春秋）

鶴ヶ城落城。そのとき、女たちは、男たちは…。会津の知られざる歴史を解き明かす。



幕末銃姫伝 京の風 会津の花
著者：藤本ひとみ（中央公論新社）

山本八重の前半生を描く歴史長編。続篇の「維新銃姫伝」もあわせてどうぞ。



東北んめえものうた
著者：長谷川義史（佼成出版社）

宮城・福島・岩手、東北3県の「んめえものうた」を紹介した絵本。

★女性労働者の能力発揮促進のための企業の自主的取組に関するガイドライン（厚生労働省）の目標

1. 女性の採用拡大

女性の比率が少ない業種において、女性の応募・採用が少ない場合の求人方法の再検討

2. 女性の職域拡大

女性がない、または少ない職種、職域への女性の配置のために必要な教育訓練の実施

3. 女性の管理職の増加

女性の管理職候補者を対象とする研修の実施（女性管理職がほとんどない、または少ない場合）

4. 女性の勤続年数の伸張

育児・介護休業法で義務づけられた両立支援措置を上回る制度の導入

5. 職場環境・風土の改善

男女の役割分担意識解消のための研修の実施

や過去の経緯から、男女労働者の間に事実上生じている差があるとき、その解消をしようと、企業が行う自主的かつ積極的な取り組みのことを行います。

【解説】

「積極的改善措置」（いわゆるポジティブ・アクション）とは、さまざまな分野において、活動に参画する機会の男女間の格差を改善するため、男女のいずれかの方に対し、活動に参画する機会を積極的に提供するものであり、女性が男性と同じスタートラインに立てるようすることを目的とし、一時的に行う措置であり、女性の能力の有効発揮及び女性全体の地位向上の観点から望ましいものです。単に女性だからという理由だけで女性を優遇するものではなく、これまでの慣習や固定的な性別役割分担意識などが原因で、女性が男性よりも能力を発揮しにくい環境における場合にこうした状況を是正するために認められるのです。

こんなとき
どうする?
(労働に関する相談から)

★ポジティブ・アクションとは
どのようなものですか?

女性相談

いろんな問題を抱えて、どうしたらいいか分からないとき、ひとりで悩まず、相談してみませんか?女性相談員が一緒に考え、あなた自身の力で問題解決へ向かうお手伝いをします。相談はどの場所でも構いません。費用は無料で、秘密は守られます。面接は、予約面接が優先となります。

相談場所	相談日	相談時間(電話または面接)	電話番号
市役所本庁	月～金曜日	午前9時～午後4時	66-3111・相談専用 66-3182
加治木総合支所	毎週火曜日	(祝日は休み)	62-2111・相談専用 62-2230
蒲生公民館	毎週木曜日		52-1771

〈問合先〉企画政策課 男女共同参画係 Tel66-3111(内線241)



男女共同参画カルタより
制作：はやと草の根会
協力：隼人工業高等学校美術部

前回は、住宅賃貸借「契約」について基本的知識を確認しました。今回は、借り主としての権利や義務などについて紹介しますので、住宅賃貸借契約を解除されるなどのトラブルを避けるために確認しておきましょう。

○**借り主の権利**

借り主は契約期間中、借り主としての義務を果たしている限りは、設備などに故障などが生じ、日常生活に支障を来す場合には、貸し主に修理を依頼し部屋を安心・安全に利用する権利があります。

○**借り主の義務**

借り主は他人の建物を利用させてもらうのですから、借りている期間は、管理者として責任をもつて保管し、借りたものを壊したり、傷つけたり、汚さないように大事に使用しなければなりません。

また、賃貸の目的が「居住の目的」と定められる場合、借り主が居住の目的以外に使用することはできません。事務所や物品販売等で使用することは用途違反となり、契約を解除されることがあります。

●**トラブルを防止するには**

転貸（また貸し）などは、貸し主の承諾があればされますが、一般的には禁止されています。部屋の模様替えについても、貸し主の承諾が必要です。

また、ペットの飼育や楽器演奏なども禁止されている例が多いようです。

※禁止事項などは、契約の重要な要素なので、内容をよく見て確認し、十分に理解して、契約違反をしないよう注意し、ルールを守って生活しましょう。



〈問合先〉消費生活センター Tel66-3111(内線157)

3月のおはなし会日程

期日	館名	場所	時間
2日	土 中央図書館	おはなしコーナー	午後3時～
8日	金 中央図書館	研修室	午前11時～
9日	土 加治木図書館	おはなしコーナー	午前10時30分～
16日	土 中央図書館	おはなしコーナー	午後3時～

3月の映画会日程(中央図書館)

水曜名画座 毎週水曜日 午後2時～
毎週土曜日 再上映 午前10時～

2日(土) アンナ・クリスティ
6日(水)・9日(土) 夢DREAMS
13日(水)・16日(土) 裸の大将放浪記 一山下清物語
27日(水)・30日(土) カサブランカ

親子映画会 每週土曜日 午後2時～
毎週日曜日 午前11時～、午後2時～

2日(土) マンガ世界昔ばなし
3日(日) 棕鳩十 野生のさけび
9日(土) にじいろのさかな
10日(日) 稲村の火
16日(土) ジャングル大帝①
17日(日) スプーンおばさん⑬前
23日(土) スプーンおばさん⑬後
24日(日) 素敵で小さなお話
30日(土) 星の王子さま
31日(日) ウルトラセブン

3月の休館日

中央図書館………4日(月)、11日(月)、18日(月)、20日(水) 春分の日、25日(月)、28日(木) 資料整理日
加治木図書館………4日(月)、11日(月)、18日(月)、20日(水) 春分の日、25日(月)、28日(木) 資料整理日
蒲生公民館図書室…4日(月)、11日(月)、18日(月)、20日(水) 春分の日、25日(月)

〈問合先〉 ●中央図書館 Tel64-5600 ●加治木図書館 Tel62-2605 ●蒲生公民館図書室 Tel52-1771



平成24年度 全国統一防火標語

消すまでは 出ない行かない 離れない

3月1日から7日まで 『平成25年 春季全国火災予防運動』が実施されます。

一人一人が防火の重要性を自覚し、日常生活での防火を実践することにより、
火災による死傷者や財産の損失を防ぎましょう！

住宅用火災警報器の奏功事例 寝ている最中に蹴った布団が、電気ストーブに触れて…



寝室で火災警報器(煙式)が作動！

掛け布団が暖房のため使用していた電気ストーブに触れ、布団を焦がしましたが、幸い火がなく、ぼやきました。早期に発見・初期消火したため、大事には至りませんでした。

悪質な訪問販売等にご注意を！



消防器は定期的に詰め替えないといけない…？

→一般家庭に詰め替えの義務はありません！

軽い消火器と交換する…？

→古い消火器と交換されることもあるのでご注意を！

住宅用火災警報器の点検に来た…？

→説明書を読めば、ご自分でも十分点検可能です！



〈問合先〉 消防本部予防課 Tel63-3287（内線27）

防犯ナビ 今すぐできる防犯対策 ~あなたの家庭は大丈夫?~

ヤミ金融にご注意！

最近貸金業法に基づく国や都道府県の登録を受けずに違法に貸金業を営む業者、いわゆるヤミ金融の被害に遭うかたが後を絶ちません。

- ヤミ金融は言葉巧みに勧誘し、違法な高金利での貸し付けを行ったり、借り手を精神的に追い詰めるような過剰な取り立てを行う悪質な業者もあります。
- ヤミ金融は犯罪です。絶対に借りてはいけません。
ヤミ金融などの魔の手を防げ！

やさしい言葉にだまされない
みだりに手をださない
金策の前に相談を
けんきん化は借金増える
きつづけて！低金利広告
たかつくぞ！その借金
いわないで個人情報



悩んでいるあなた、ひとりで
悩まずに早めに相談しましょう。

◆始良市消費生活センター Tel66-3111（内線157） ◆警察相談窓口 Tel099-258-7940 Tel62-0110

〈問合先〉 始良地区防犯協会事務局 Tel62-6383

わかりやすい健康講座

3月1日～8日は『女性の健康週間』です。



女性の体は、男性と異なり、一生のなかで大きく変化します。
この変化は、女性ホルモンに大きく影響を受けて起こっています。

いつまでも毎日を元気で輝いて過ごすためには、自分の体について知り、変化に気付き、体のサインを見逃さないことが大切です。気になる症状があるかたは、早めに専門医を受診しましょう。また、自分では気付かない変化も多いので、健康診断やがん検診を定期的に受けましょう！

女性のライフサイクルと健康の変化



女性のためのいきいきセミナーのお知らせ

① 「こころの肺炎『うつ』を知ろう！」

講師：精神科医 竹田亮姑先生

▶女医さんによる心と体のお話です。

日時：3月5日（火）午後1時30分～3時

場所：始良公民館 大会議室

どなたでもお気軽に
ご参加ください♪



参加無料

※託児もあります（事前の申込みが必要です）。

※参加を希望されるかたは、お申込みください。

② 「身近ながん『乳がん』を知ろう！」

講師：NPO法人「あなただけの乳がんではなく」スタッフ

▶乳がんの基礎知識 ▶乳がん体験者による体験談

日時：3月8日（金）午後1時30分～3時

場所：始良公民館 大会議室

〈申込及び問合先〉 健康増進課 健康増進係

加治木市民生活課 健康増進係

蒲生市民生活課 健康増進係

Tel66-3111（内線142）FAX67-0095

Tel62-2111（内線500）FAX62-3699

Tel52-1211（内線255）FAX54-3301

市議会第1回 定例会日程について	議会事務局 TEL 66-3111(内線159)
※口座振替のかたは、2月28日が振替日になりますので、残高のご確認をお願いします。	※納付が遅れると、督促料・延滞金が発生する場合があります。納期限内での納付にご協力ください。

「住基カード」「電子証明書」の発行などの一時停止について	市民課 TEL 66-3111(内線363)
※本会議は午前10時から開会、委員会の会議は午前9時から開会となります。	※本会議は午前10時から開会、委員会の会議は午前9時から開会となります。

平成25年度準要保護児童生徒援助費について	学校教育課 TEL 52-12111(内線251)
この制度は、経済的に就学困難な小・中学校の児童生徒に対して、学校生活で必要な経費（学用品費・学校給食費など）を補助する制度です。	この制度は、経済的に就学困難な小・中学校の児童生徒に対して、学校生活で必要な経費（学用品費・学校給食費など）を補助する制度です。

「住基カード」「電子証明書」の発行などの一時停止について	市民課 TEL 66-3111(内線112)
システム変更作業のため住民基本台帳ネットワークシステムを一時停止します。ご迷惑をおかけしますが、ご理解とご協力をお願いします。	システム変更作業のため住民基本台帳ネットワークシステムを一時停止します。ご迷惑をおかけしますが、ご理解とご協力をお願いします。

植物性廃食油の排出方法は?	生活環境課 TEL 66-3111(内線141)
植物性廃食油は、菜種油やごま油などが対象です。バイオエネルギーとして生まれ変わり、自動車のディーゼル燃料となっています。昨年度は、約5000リットルが生成され、処理費として約90万円かかりますが、約40万円の売却益がありました。	とにより、埋め立て処理していた最終処分場の延命化が図られます。資源の有効利用と環境保全のために分別収集にご協力をお願いします。

ご協力ください!

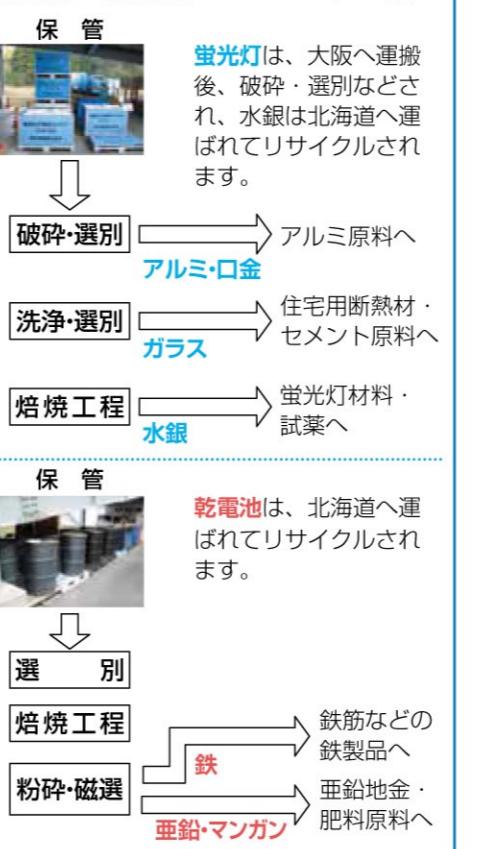


加治木地区では、1月から蛍光灯、乾電池、植物性廃食油の収集が始まりました。今回は、排出の方法などをあらためてお知らせしますので、再確認してみましょう。

収集した蛍光灯などはどうなるの?

加治木地区で、廃蛍光灯、廃乾電池、植物性廃食油の収集が始まっています。蛍光灯は、これまで電気店などに排出していただいていましたが、自治会の資源物ステーションに排出できるようになりました。

蛍光灯・乾電池のリサイクルの流れ



昨年度、市では収集した蛍光灯約11トン、乾電池約13トンを処理しました。

蛍光灯には、貴重な資源である水銀、アルミニウムなどが含まれていますが、水銀は人体にとって有害なものであり、土壤に染み出て河川を汚染する原因となります。また、乾電池もリサイクルすること



乾電池の排出方法は?

乾電池は、マンガン電池やアルカリ電池、リチウム電池が対象です。そのままコンテナに入れて排出してください。また、割れた蛍光灯も燃やせないごみとして排出ください。



植物性廃食油の排出方法は?

植物性廃食油は、菜種油やごま油などが対象です。バイオエネルギーとして生まれ変わり、自動車のディーゼル燃料となっています。昨年度は、約5000リットルが生成され、処理費として約90万円かかりますが、約40万円の売却益がありました。

蛍光灯の排出方法は?

蛍光灯は、直管や円管、蛍光管入りのボール球が対象です。割らずにそのままコンテナに入れてください。

とにより、埋め立て処理していた最終処分場の延命化が図られます。資源の有効利用と環境保全のために分別収集にご協力をお願いします。

植物性廃食油の排出方法は?

植物性廃食油は、菜種油やごま油などが対象です。バイオエネルギーとして生まれ変わり、自動車のディーゼル燃料となっています。昨年度は、約5000リットルが生成され、処理費として約90万円かかりますが、約40万円の売却益がありました。

◆3月の休日在宅医等

日(曜日)	市町名	医療機関・薬局名	診療科目	電話
3日 (日)	霧島市(国分) 霧島市(隼人) 霧島市(溝辺) 姶良市(姶良) 霧島市(横川) 姶良市(姶良) 霧島市(隼人) 姶良市(姶良) 姶良市(姶良)	三輪クリニック 浜崎医院 徳永医院 クオラリハビリテーション病院あいら 林内科 たかひろ眼科 かわの小児科 my 薬局あいら 中ノ丸薬局	内科外科 外科 内皮膚小児科 整形外科 内科小児科 眼科 小児科 — —	73-3138 42-0349 58-2302 65-7575 72-1818 55-6000 42-8866 66-1635 67-7050
10日 (日)	霧島市(国分) 霧島市(隼人) 霧島市(溝辺) 姶良市(姶良) 霧島市(牧園) 霧島市(国分) 霧島市(国分) 姶良市(姶良)	国分脳神経外科 きりしま内科リハビリクリニック 佐藤医院 中西医院 霧島桜ヶ丘病院 高倉眼科 ふたばクリニック小児科皮膚科 西宮島調剤薬局	脳神経外科 内リハ神経内科 内科小児科 内科 内科神経精神科 眼科 小児科 —	64-0059 64-2222 59-2607 65-1717 78-3135 47-7300 57-5555 67-0665
17日 (日)	霧島市(国分) 霧島市(隼人) 姶良市(加治木) 姶良市(姶良) 湧水町 姶良市(加治木) 姶良市(姶良) 姶良市(加治木) 姶良市(姶良) 姶良市(姶良)	うえぞの内科クリニック 鶴丸医院 松下亮治内科 徳重医院 ひらしまクリニック 姶良みやもと眼科 あいら小児科 ふれんど薬局 かれん薬局 ケーアイ調剤薬局姶良店	内科 耳鼻咽喉科 内科循環器科 内小兒胃腸科 胃腸科外科内科 眼科 小児科 — —	48-6555 42-0439 62-0084 65-2070 74-2800 62-1010 66-0115 63-6161 64-5561 66-3952
20日 (水)	霧島市(国分) 霧島市(隼人) 姶良市(加治木) 姶良市(姶良) 霧島市(牧園) 姶良市(姶良) 霧島市(国分) 姶良市(加治木)	帖佐クリニック 吉玉リウマチ・内科クリニック やまのクリニック 山下わたる内科 霧島温泉クリニック 田中眼科医院 きたはらこどもクリニック マリンバ調剤薬局加治木店	消循環器科 リウマチ科内科 内消化神経内科 内科 内科 眼科 小児科 —	64-0711 42-2755 63-0033 67-0101 78-2338 65-3986 64-0677 73-3419
24日 (日)	霧島市(国分) 霧島市(隼人) 姶良市(加治木) 姶良市(姶良) 霧島市(牧園) 霧島市(国分) 姶良市(加治木) 姶良市(加治木) 姶良市(姶良)	国分中央病院 福山外科医院 徳重クリニック 希望ヶ丘病院 春田医院 渡辺眼科クリニック なかむら小児科 のぞみ薬局 ピッコロ調剤薬局	内科 外科 内科耳鼻咽喉科 内科 内科 眼科 小児科 — —	45-3085 42-2363 62-2672 65-3207 76-0053 45-6888 64-3711 62-0234 66-9510
31日 (日)	霧島市(国分) 霧島市(霧島) 姶良市(加治木) 姶良市(蒲生) 湧水町 霧島市(国分) 霧島市(国分) 姶良市(加治木) 姶良市(蒲生)	国分外科胃腸科 霧島杉生病院 おばた泌尿器・ひふ科 伊地知医院 林内科医院 いちぢ眼科 いかりこどもクリニック えびす薬局 蒲生薬局まちかみ支店	外科胃腸科 内科 泌尿器皮膚科 内科小児科 内科小児科 眼科 小児科 — —	47-2311 57-1221 62-7100 52-0027 75-2047 47-3618 48-5858 62-7440 54-3000

※在宅医の診療時間は、午前9時から午後5時までです（眼科は、午前9時から午後1時まで）。

※都合により在宅医が変更になる場合がありますので、医療機関にご連絡の上、受診してください。

※在宅医の変更等については、姶良市役所へお問い合わせください。

〈問合先〉姶良市役所 Tel66-3111

◆歯科救急診療(日曜、祝日)

・午前9時～午後3時
姶良郡歯科医師会館口腔保健センター（霧島市溝辺町・空港近く）

Tel58-4388

◆子どもの救急電話相談(夜間)

夜間ににおけるお子さんの急な発熱、おう吐、下痢、腹痛などで分からないことがある場合は、経験豊富な看護師が応急処置や医療機関の受診の必要性などのアドバイスをいたします。

【相談時間】

毎日・夜間 午後7時～11時
Tel # 8000 (県内統一)

※ただし、ダイヤル電話、光電話及びIP電話からは
099-254-1186

※在宅医の診療時間は、午前9時から午後5時までです（眼科は、午前9時から午後1時まで）。

※都合により在宅医が変更になる場合がありますので、医療機関にご連絡の上、受診してください。

※在宅医の変更等については、姶良市役所へお問い合わせください。

〈問合先〉姶良市役所 Tel66-3111

◆歯科救急診療(日曜、祝日)

・午前9時～午後3時
姶良郡歯科医師会館口腔保健センター（霧島市溝辺町・空港近く）

Tel58-4388

◆子どもの救急電話相談(夜間)

夜間ににおけるお子さんの急な発熱、おう吐、下痢、腹痛などで分からないことがある場合は、経験豊富な看護師が応急処置や医療機関の受診の必要性などのアドバイスをいたします。

【相談時間】

毎日・夜間 午後7時～11時
Tel # 8000 (県内統一)

※ただし、ダイヤル電話、光電話及びIP電話からは
099-254-1186



日時／3月10日(日)

午前10時～午後4時 雨天決行

場所／総合運動公園体育館

県内外から彫金アクセサリーや木工製作所など
126のハンドメイド店舗が姶良市に集結します。

公式ブログサイト <http://airaaiaifesta.chesuto.jp/>

問い合わせEメール airaaiai@yahoo.co.jp

〈問合先〉あいあい手づくりフェスタ実行委員会
長谷川 Tel090-1922-7701

同時開催

～あいらふるさと春まつり～

姶良市の産業振興をテーマに市内の企業や農商工業者、NPO法人等の製品や技術を発信し、市民のみなさんと企業や企業間の交流を図るために開催します。

[内容] 展示・販売（特産品、新商品、農産加工品、農林畜産物、企業製品、技術）大型小売店舗・百貨店等のバイヤー商談会、活動発表、ワークショップ、観光PRブースの設置、市内高校や専門校等の紹介、製作品等の展示



防災・地域情報発信メールにユーザー登録しませんか？

防災・地域情報メールは、市民の皆さんのが安全に生活できるよう、市内の火災・災害・防犯等の情報を、ご登録いただいた携帯電話やパソコンのメールアドレスにいち早くメール配信するサービスです。

災害・火災・防犯だけではなく、健康に関する情報やイベント等、生活に関するさまざまな情報を配信します。

登録は <https://safety.aira-ict.jp/app-front/> から手続きを行ってください。携帯電話からご登録の場合は、右記QRコードをご利用の携帯電話で読み取ってください。

〈問合先〉危機管理課防災係 Tel66-3111 (内線231)

第2回春の姶良松原市
出店者募集

企画政策課

始良史談会会員募集

社会教育課

健康料理教室

市の人ロ

(2月1日現在)
◎人口／75,852人
(-39)
男／35,449人
(-23)
女／40,403人
(-16)
◎世帯／34,074世帯
(-57)

午後5時
申込期限／2月26日(火)

申込及び問合先
地域振興係

会員登録

会員登録

持参するもの／エプロン、三角巾、米0・5合
◎申込及び問合先／食生活改善推進員協議会 古城

午後5時
申込期限／2月26日(火)

申込及び問合先
人づくり俱楽部始良松原

会員登録

会員登録

持参するもの／エプロン、三角巾、米0・5合
◎申込及び問合先／食生活改善推進員協議会 古城

その他／雨天中止、駐車場
は姶良・伊佐地域振興局駐車場をご利用ください。

午前10時～午後3時30分
場所／松原上公民館及び駐車場

史跡、民俗に関する調査、研究、情報交換、研修等の活動を行っています。

史跡会は、姶良市の歴史、文化、情報交換、研修等の活動を行っています。
対象者／市内在住で歴史に興味のあるかた、年齢や性別に制限はありません。
活動内容／近郊・県内外の研修視察、講演会、会報の発行等

会員登録

会員登録

会員登録

会員登録

〈入場無料〉

平成24年度 姶良市

生涯学習推進大会

とき／2月24日(日) ところ／加音ホール

【第Ⅰ部】「あいらっ子」体験活動発表大会 10:00～12:00

- 1 オープニング (蒲生郷大楠少年太鼓) 10:00～
- 2 開会行事 10:15～
◇開会のあいさつ ◇祝辞
- 3 表彰・表彰伝達 10:25～
◇生涯学習功労賞 ◇表彰伝達 ◇あいさつ運動標語
- 4 修了証書授与 10:40～
◇あやめ学級(女性学級)、ゆずり葉学級(高齢者学級)
- 5 未来へ羽ばたく『あいらっ子』この一年 10:50～
◇AIRAふるさとチャレンジャー ◇あいら未来特使団
◇加治木工業高等学校弓道部 ◇姶良校区青少年育成協議会
- 6 生涯学習この一年 11:40～
◇スライドで紹介「今、こんなところで、こんなことが」

昼食：農産加工グループによる出店

【第Ⅱ部】スターランドAIRA開館20周年記念講演会 13:25～15:10

- 1 講師紹介 13:25～
- 2 基調講演 13:30～
◇演題『宇宙からのメッセージ』
◇講師：山崎直子氏（日本人2人目の女性宇宙飛行士）
- 3 閉会行事 15:00～
◇閉会のあいさつ



〈講師プロフィール〉

2010年4月スペースシャトル「ディスカバリー号」に搭乗。
国際宇宙ステーションに2週間滞在し、無事任務を終え帰還。
2011年にJAXAを退職。これまでの貴重な体験を基に、幼い頃から
の夢を実現するに至った道のり、地球のすばらしさ、これから先
の人間と宇宙との関係などのテーマで講演活動を展開している。

主催：姶良市生涯学習推進会議・姶良市教育委員会・姶良市青少年育成市民会議

〈問合先〉社会教育課社会教育係 Tel62-2111(内線243)



随想録

錦江湾

「霧島錦江湾

国立公園

重富海岸や錦江湾奥部

が新しい国立公園になつて、もうすぐ一年がたとうど

して、今はまだ一年がたとうど

して、もうすぐ一年がたとうど

ます。

国立公園になってから、これまで

以上に多くの人々が訪れるようにな

り、錦江湾の雄大な景観と、松林や

干潟、海岸の美しく不思議な生きも

のたちの営みが感動を生み出しています。

国立公園になってから、これまで

以上に多くの人々が訪れるようにな

り、錦江湾の雄大な景観と、松林や

干潟、海岸の美しく不思議な生きも

でも、それらのものは、国立公園になつたから「すばらしいもの」になりました。この重富の地にあったもの。人々は、この海から生活の糧を得、松林を憩いの場とし、海沿いに暮らす人々にはは日常の、山沿いに暮らす人々には非日常の楽しみを与えてくれる。まさに「故郷の海」なのです。

日本の国立公園は、すぐれた自然

風景地を保護し、自然や歴史文化資

源として、少しでもいい状態で後世に受け継いでいくために、どういう保護や

利用のあり方がいいのかは、国立公

園になってから決めていくところが

多い中、重富海岸は、昔から地域の

故郷の海として、人々の手で守り、

利用されてきました。

故郷の海を誇りに思う人々が、守り利用し続ける国立公園。重富海岸

は、日本で初めての「私たちの国立

公園」なのかもしれません。

エッセイ

市長

時事雑感

出窓の陽だまりに、猫が居心地よさに、寝をしていま
す。春の足音はまだ小さいですが、遠くに聞こえてくる時節になりつつあります。日本の総人口は、5年ほど前から減少に転じています。高齢化率(65歳以上の人口の総人口に占める割合)が、21%（超高齢化の基準値）を超えたからです。

国立社会保障・人口問題研究所が

昨年1月に公表した「日本の将来推計人口」によると、人口減少と高齢化のスピードは、今後ますます速まる予測されています。

具体的には、現在の人口は約

1億2800万人ですが、50年後には

は約8700万人、100年後には

4千万人台に減少する可能性がある

というのです。4千万人というのは、

江戸時代の人口に匹敵することにな

ります。

いわゆる人口減少社会の対応策

は、国家レベルの検討を行う必要が

ありますので、国家、社会の持続性

という観点からも、国民の英知を結集することが大切だと思っています。

昨年末の政権交代により、年末に安倍内閣が発足しました。先月28日には通常国会が召集され、初日、安倍晋三首相は所信表明演説で、どれだけ働いても暮らしが良くならない日本経済の危機、遅々として進んでいない東日本震災からの復興の危

機、我が國固有の領土、領海、領空や主権に対する挑発が続く外交・安全保障の危機、世界に伍していくべき学力の低下が危惧される教育の危機という4つの危機を挙げ、未来の日本を脅かして、これらの危機を、何としても突破していくという強い決意を表されました。我が国が直面するこれらの危機は、日本人が自信を失つたことによるところ、危機の突破へ国民の協力、奮起を訴えられました。

国民の協力、奮起は、先の大戦敗

戦後、昭和23年に首相を務められた

故芦田均氏の言葉を引用し、戦後の焼け野原の中で「将来はどうなるのだろうか」と思い悩む若者たちをして、「どうなるのだろうか」と他人に問い合わせるのではなく、「我々自身の手によって、運命を開拓するほか道はない」というものです。

最近の尖閣諸島や竹島の領土問題で、「平和ぼけ」した日本人という言葉を耳にします。日本経済の再生を第一に掲げる安倍内閣。その他山積する課題も含め、国の総力を挙げて打開しようとする決意と意気込みは十分伝わってきました。

所信表明の説明不足との指摘は、間もなく開かれる日米首脳会談や来月に予定されている平成25年度予算案の提出に伴う施政方針演説の内容に期待したいと思っています。また、基礎自治体の姶良市も、国の動向を注意深く見守っています。